

V. ERANSKINA / ANEXO V

APARTEKO ZERBITZUEN BALIOA (2009-01-01/2009-12-31) /
VALOR DE LOS SERVICIOS EXTRAORDINARIOS (PERÍODO 01.01.09 AL 31.12.09)

<i>Kategoria/Categoria</i>	<i>2H</i>	<i>4H</i>	<i>6H</i>	<i>8H</i>
Zerbitzaria Camarero	27,58	54,19	81,78	108,49
M. Zerbitzaria M. Camarero	6,83	6,83	6,83	6,83
Laguntzailea Ayudante	21,19	37,98	56,01	75,98
M. Laguntzailea M. Ayudante	4,87	4,87	4,87	4,87
Sukaldaria Cocinero	54,30	81,35	121,98	162,64

VI. ERANSKINA

GAUEKO TXANDA

Hitzarmen honetako alderdi partaideek aparteko plus gehigarri baten eraketa erabaki dute, ordu arrunt bakoitzaren balioaren gaineko 2009 urtean 0,71 euroko ordainketa hain zuzen ere, gaueko txandan lan egindako ordu bakoitzeko, guztiz edo partzialki gaueko lanetan diharduen hitzarmen kolektibo honetako 17. artikulua b) hizkian barne harturik ez dagoen edozein langileri ordainduko zaizkionak.

VII. ERANSKINA

MANTENUA ETA OSTATUA

Honako hitzarmen kolektibo honen 19. artikulua arabera berau onartu duten langileek, enpresaren kargura izango den ostatu eta mantenua aukeratu ahal izango dute, eta honek konzeptu bakoitzagatik 2009 urtean 65,47 euro kendu ahal izango du.

Gipuzkoako Lurralde Ordezkaritza

Soldataren Berrikuspena Agindu zk. 065/07-F.1532

ERABAKIA, 2009ko otsailaren 18koa, Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzaren Saileko Gipuzkoako Lurralde Ordezkaritza. Honen bidez ebazten da Industria Siderometalurgikoaren hitzarmen kolektiboaren 2009 soldata berrikuspena erregistratu, gordailu egin eta argitaratzea (hitzarmen kodea zk. 2001095).

AURREKARIAK

Lehenengoa. 2009ko otsailaren 18an Gipuzkoako Industria Siderometalurgikoa hitzarmen kolektiboaren batzorde negoziatzaileak (hitzarmen kolektiboaren zk. 2001095) aurkeztu du 2009rako soldata berrikuspena, hitzarmenaren 15. artikulua aurreikusita.

Bigarrena. Aipatutako soldata berrikuspenaren indarraldia 2009 urtarrilaren 1etik abenduaren 31 artekoa da.

ANEXO VI

NOCTURNIDAD

Las partes intervinientes en este Convenio, han convenido la creación de un nuevo plus adicional y extraordinario, consistente en el pago de 0,71 euros durante el año 2009 sobre el valor de la hora ordinaria, por cada hora realmente trabajada en período nocturno, pagaderas a cualquier trabajador no incluido en el artículo 17 letra b) del presente Convenio Colectivo que realice total o parcialmente trabajos nocturnos.

ANEXO VII

MANUTENCIÓN Y ALOJAMIENTO

Los trabajadores que tengan reconocido de acuerdo con el artículo 19 del presente Convenio Colectivo, podrán optar por el alojamiento y la manutención a cargo de la empresa, y ésta podrá deducirles 65,47 euros durante el año 2009 por cada uno de los conceptos durante el período correspondiente.

Delegación Territorial de Gipuzkoa

Revisiones Salariales N.º Orden 065/07-F.1532

RESOLUCIÓN de 18 de febrero de 2009, de la Delegada Territorial de Gipuzkoa del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, por la que se dispone el registro, publicación y depósito de la revisión salarial para 2009 del Convenio Colectivo de Industria Siderometalúrgica de 2007-09 (código de convenio n.º 2001095).

ANTECEDENTES

Primero. El día 10 de febrero de 2009 la comisión negociadora del convenio colectivo de Industria Siderometalúrgica (código convenio n.º 2001095) ha presentado la revisión salarial para 2009, prevista en el art. 15 del convenio.

Segundo. La vigencia de dicha revisión salarial se establece del 1 de enero de 2009 al 31 de diciembre de 2009.

ZUZENBIDEKO OINARRIAK

Lehenengoa. Langileen Estatutu Legearen 90.2 artikulua, martxoaren 24ko 1/1995 Errege Dekretu Legegilea (1995-3-29ko *Estatuko Aldizkari Ofiziala*) aurreikusten duen eskuduntza lan agintaritzari honi dagokio, urriaren 18ko 315/2005 Dekretuko 24.1.g artikulua —Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzaren Saileko egitura organika eta funtzionala ezartzen duena (2005-10-27ko *Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkaria*)— dionarekin bat etorritik eta martxoaren 2ko 39/1981 Dekretuarekin (1981-4-2ko *Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkaria*) eta maiatzaren 22ko 1040/1981 Errege Dekretuarekin (1981-6-6ko *Estatuko Aldizkari Ofiziala*) —hitzarmen kolektiboaren erregistroari buruzkoak— lotuta.

Bigarrena. Sinatutako hitzarmenak betetzen ditu lehen aipatutako Langileen Estatutu Legearen 85, 88, 89 eta 90 artikuluek xedatutako baldintzak.

Honen ondorioz,

ERABAKI DUT

Lehenengoa. Hitzarmen Kolektiboaren Erregistroaren Gipuzkoako Lurralde Atalean inskribatu eta gordailu egiteko agintzea eta aldeei jakinaraztea.

Bigarrena. Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN argitara dadin xedatzea.

Ebazpen honen aurka, administrazio-bidea amaitzen ez duena, gora jotzeko errekurtsua jarri ahal izango da Lan eta Gizarte Segurantzaren zuzendariaren aurrean, hilabeteko epean, azaroaren 26ko Herri Administrazioaren Araubide Juridikoari eta Administrazio Prozedura Erkideari buruzko 30/1992 Legeko 114 artikuluan eta hurrengoetan ezarritakoarekin bat etorritik.

Donostia, 2009ko otsailaren 19a.—Gemma Jauregi Beldarrain, Lurralde Ordezkarria.

(84232)

(2354)

INDUSTRIA SIDEROMETALURGIKORAKO
GIPUZKOAKO 2009KO HITZARMEN KOLEKTIBOAREN
BERRIKUSPEN AKTA

Donostian, 2009ko urtarrilaren 27an, Gipuzkoako Industria Siderometalurgikoaren Gipuzkoako Hitzarmen Kolektiboko Batzorde Misto Interpretatzailea bildu da, hitzarmenaren lehenengo xedapen gehigarriaren arabera eraturitakoa, parteide hauek dituela: Luis Arrizabalaga (LAB), Jokin Cruz (CCOO) eta Angel Martín (UGT), langileen ordezkari gisa, eta Juan R. Apezetxea eta Nerea Zamacola (ADEGI) enpresariaren ordezkari gisa. Bileraren helburua aurtengorako hitzartutako berrikuspeneak egitea da eta, hortaz, erabaki dute:

1. Hitzarmeneko Alokairua: Hitzarmenaren 15. artikuluan ezarritakoaren arabera, 2009rako Gutxieneko ordainsariaren Taulak 2008koak baino %2,4 gehiagokoak izango dira. Igoera hori urteko ordainsariari aplikatuko zaio, pizgarririk gabe, 2008rako Taulan ageri denari hain zuzen eta, hartara, Hitzarmeneko oinarritzko alokairua (A zutabea) 2008koa baino %1,32 gehiagokoa izango da (%2,4en %55).

Irizpide horietan oinarrituta, 2009rako Gutxieneko Ordainsariaren Taulak egin dira, akta honi erantsita geratzen direnak. Horretarako, kontuan hartu da, gainera, laneko jaiegunen egutegi ofizialaren arabera, laneko eguntzat ordaindu behar direnak 273 direla, oporretako 30 egunekin eta 62 igande eta jaiegun ordainduekin.

FUNDAMENTOS DE DERECHO

Primero. La competencia prevista en el art. 90.2 de la Ley del Estatuto de los Trabajadores, Real Decreto Legislativo 1/1995, de 24 de marzo (*Boletín Oficial del Estado* de 29-3-1995) corresponde a esta autoridad laboral de conformidad con el art. 24.1.g del Decreto 315/2005, de 18 de octubre (*Boletín Oficial del País Vasco* de 27-10-2005) por el que se establece la estructura orgánica y funcional del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, en relación con el Decreto 39/1981, de 2 de marzo (*Boletín Oficial del País Vasco* de 2-4-1981) y con el Real Decreto 1040/1981, de 22 de mayo (*Boletín Oficial del Estado* de 6-6-1981) sobre registro de convenios colectivos.

Segundo. El convenio ha sido suscrito de conformidad con los requisitos de los artículos 85, 88, 89 y 90 de la referenciada Ley del Estatuto de los Trabajadores.

En su virtud,

RESUELVO

Primero. Ordenar su inscripción y depósito en la Sección Territorial de Gipuzkoa del Registro de Convenios Colectivos, con notificación a las partes.

Segundo. Disponer su publicación en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa.

Contra la presente resolución, que no agota la vía administrativa, podrán los interesados interponer recurso de alzada ante el Director de Trabajo y Seguridad Social en el plazo de un mes, de acuerdo con lo establecido en los artículos 114 y siguientes de la Ley 30/1992 de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

Donostia-San Sebastián, a 18 de febrero de 2009.—La Delegada Territorial, Gemma Jauregi Beldarrain.

(84232)

(2354)

ACTA DE REVISION DEL CONVENIO COLECTIVO
PARA LA INDUSTRIA SIDEROMETALURGICA DE
GIPUZKOA 2009

Representación Trabajadores: LAB: Luis Arrizabalaga; CC.OO: Jokin Cruz; U.G.T.: Angel Martín; Representación Empresarial: ADEGI: Juan R. Apezetxea y Nerea Zamacola. En Donostia-San Sebastián, a 27 de enero del año 2009, se reúne la Comisión Mixta Interpretativa del Convenio Colectivo para la Industria Siderometalúrgica de Gipuzkoa, constituida de conformidad con lo establecido en la Disposición Adicional Primera del mismo, con la asistencia de los miembros que figuran al margen, con objeto de proceder a las revisiones pactadas para este año, acordando por unanimidad lo siguiente:

1.º Salario de Convenio.- De conformidad con lo establecido en el artículo 15.º del Convenio, las Tablas de Retribuciones Mínimas para el año 2009 experimentarán un incremento del 2,4% sobre las correspondientes al 2008. Dicho incremento se aplicará sobre la correspondiente retribución anualizada, con carencia de incentivo, que figura en la Tabla con vigencia para 2008, y de forma que el salario base de Convenio (columna A) tenga un incremento del 1,32% (55% del 2,4%) sobre la correspondiente a 2008.

En base a dichos criterios, se han elaborado las Tablas de Retribuciones Mínimas para el año 2009, que se adjuntan como Anexo a la presente Acta. Para ello se ha tenido en cuenta además que, según el calendario oficial de fiestas laborales, los días abonables como de trabajo son 273, con 30 días de vacaciones y 62 días retribuidos como domingos y festivos.

2. Alokairu errealak: Indarrean dagoen Hitzarmenaren 29. artikuluan ezarritakoaren arabera, 2009. urtean jaso beharreko alokairuak %1,4 igoko dira 2008an jasotako alokairu errealean aldean.

3. Irteerak, dietak eta bidaiak: Hitzarmenaren 26. artikulua ezarritakoaren arabera, dietak eta kilometroko ordainketak %1,4 igoko dira, honela geratuko direlarik 2009rako:

2009 Urtea:

a) Estatuak:

Lehenengo egunetik hasitako lekualdaketa: 51,24 €.

Egun bereko joan-etorria:

Gosaria: 1,69 euro.

Bazkaria: 17,11 euro.

Afaria: 12,04 euro.

Norberaren ibilgailurako kilometroko ordainketa: 0,317 euro/km.

b) Gainerako herrialdeak:

Akordioak egingo dira enpresaren eta langileen artean. Halakorik egin ezean, ondoengo zenbatekoak ordainduko dira:

Gosaria: 1,84 euro.

Bazkaria: 18,86 euro.

Afaria: 13,20 euro.

Langileak gaua eman behar izanez gero, enpresak lantokitik ahalik eta gertuen bilatuko du harentzako ostatua eta bidezko erosotasun-baldintzak bermatuko ditu. Era berean, kanpoan eman beharreko gau bakoitzeko, langileak 6,34 euro gehiago jasoko du.

4. Lansaio arrunta: Hitzarmenaren Sinadurako Aktaren arabera, hitzarmenean aipatzen den «lansaio arrunta» hauxe izango dela ulertuko da: Hitzarmen honetan itundutako urteko orduen kopurua –edo enpresa bakoitzean hitzartuta izan litekeena– egutegi ofizialean ezarritako lan egunen kopuruaz (273 egun 2009rako) egindako zatiduraren baliokidea.

5. Praktikaldiko kontratua: 41. artikuluko 5. atalean ezarritakoaren arabera, alokairua ezin izango du 12.479,60 euro, 13.519,56 euro edo 16.639,47 euro baino txikiagoa izan, aipatzen diren hiru aldietan, hurrenez hurren.

6. Geroa-GPBERako ekarpena: Geroa-GPBERako ekarpenei dagokienez adostutako Akordioaren arabera, Batzordeak gogorarazten du aurtengorako mantendu egiten dela Gizarte Segurantzaren Erregimen Orokorreko langilearen kontingentzia arruntan kotizazio oinarriaren %4,60ko ekarpena, %2,30 langilearen kontura eta gainerako %2,30 enpresaren kargura izanik.

7. Laneko Agintaritzari eskatzea Akta hau inskribitzeko, erregistratzeko eta Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratzeko

Eta gai gehiagorik ezean, bilera amaitutzat jo da, adierazitako lekuan eta egunean.

2.º Salarios Reales.- De conformidad con lo establecido en el artículo 29.º del vigente Convenio, los salarios reales a percibir en el año 2009, tendrán un incremento del 1,4% sobre las retribuciones reales percibidas en 2008.

3.º Salidas, Dietas y Viajes.- De conformidad con lo dispuesto en el artículo 26.º del Convenio, las dietas y kilometraje experimentarán un incremento del 1,4%, estableciéndose para el año 2009 las siguientes cuantías:

Año 2009

a) Ámbito estatal:

Desplazamiento desde el primer día: 51,24 euros

Desplazamiento en el mismo día:

Desayuno: 1,69 euros.

Comida: 17,11 euros.

Cena: 12,04 euros.

Kilometraje en vehículo propio: 0,317 euros/km.

b) Resto países:

Se establecerán acuerdos entre empresa y trabajadores. En su defecto se abonarán las cantidades siguientes:

Desayuno: 1,84 euros.

Comida: 18,86 euros.

Cena: 13,20 euros.

En caso de pernoctación, la empresa facilitará el alojamiento lo más próximo posible al lugar de trabajo y garantizará condiciones razonables de confort. Asimismo, y por día de pernoctación el trabajador recibirá un suplemento de 6,34 euros.

4.º Jornada ordinaria.- De conformidad con el Acta de Firma de Convenio, la referencia del Convenio a «jornada ordinaria» de trabajo será la equivalente al cociente de dividir el número de horas anuales pactadas en este Convenio, o las pactadas que puedan existir en cada empresa, por el número de días laborales establecidos en el calendario oficial (273 días para el año 2009).

5.º Contrato en prácticas.- De conformidad con lo establecido en el artículo 41, apartado 5, el salario no podrá ser inferior a 12.479,60 euros, 13.519,56 euros, ó 16.639,47 euros respectivamente en cada uno de los tres períodos reseñados.

6.º Aportación a Geroa E.P.S.V.- De conformidad con el «Acuerdo sobre aportaciones a la E.P.S.V. Geroa», la Comisión recuerda que, durante el presente año, la aportación será del 4,60% de la base de cotización por contingencias comunes del trabajador/a al Régimen General de la Seguridad Social, de la que un 2,30% correrá a cargo del trabajador/a y el otro 2,30% con cargo a la empresa.

7.º Solicitar de la Autoridad Laboral el registro, depósito y publicación de la presente Acta, con los Anexos que se acompañan.

Y sin más asuntos que tratar, se levantó la sesión en la ciudad y fechas indicadas.

I. ERANSKINA / ANEXO I

2009KO GUTXIENEN ORDAINSARIEN TAULA / TABLA DE RETRIBUCIONES MINIMAS 2009

Lanbide kategoriak / Categorías Profesionales	100 U.E. / A 100 UC			Piz. eza. pr P. Car. Inc.	Urt. 1.697 or. Ord. alok. Sal. Hora para 1.697 h.	Urteko ordainsaria Retribución anualizada	
	Oin. alok. Sal. Base	Hitz. Plusa Plus Conv.	Eg. jar. alok. Salar. dia trab	(A+B) %14 14%(A+B)		100 U.E. A 100 UC	Pizg. Eza Carencia Incentivo
	A	B	A+B	C	(A+B):6,2161		
— Beharginak / Personal Obrero:							
Peoi arrunta eta espez./ Peón ordin. y Especialista	13,84	33,41	47,25	6,615	7,601	18.009,83	20.014,18
Biltegiko peoi espez./ Mozo/a Espec.de almacén	13,84	33,41	47,25	6,615	7,601	18.009,83	20.014,18
1. mail. Profes. Siderurg./ Profesional Siderúrgico 1ª	15,36	35,90	51,26	7,176	8,246	19.559,70	21.734,03
2. mail. Profes siderurg./ Profesional Siderúrgico 2ª	14,75	34,90	49,65	6,951	7,987	18.937,45	21.043,60
3. mail. Profes. Siderurg./ Profesional Siderúrgico 3ª	13,87	33,56	47,43	6,640	7,630	18.077,03	20.088,95
1. mailako oficiala/ Oficial de 1ª	15,91	36,49	52,40	7,336	8,430	20.007,62	22.230,43
2. mailako oficiala/ Oficial de 2ª	15,04	35,35	50,39	7,055	8,106	19.224,05	21.361,72
3. mailako oficiala/ Oficial de 3ª	13,98	33,79	47,77	6,688	7,685	18.207,27	20.233,73

(*) Honela lortzen da orduko soldata: lan eguneko soldata zati batez besteko eguneko lanaldia.

Ez ditu barne hartzen igande eta jaiegunak.

(*) Este salario hora es el resultado de dividir el Salario día de trabajo entre la jornada diaria promedio.

No incorpora la retribución de domingos y festivos.

Lanbide kategoriak / Categorías Profesionales	Hilekoa Oinar. alok. Mensual Sal. Base	Lan eguna Hitzar. Plusa Día trabajo Plus Conv.	Lan eguna Pizgarri. eza. pr. Día trabajo P. Car. Inc.	Urteko ordainsaria Retribución Anualizada	
	A	B	C	100 U.E. A 100 UC.	Pizg. Eza Carencia Incentivo
— Menpeko langileak / Personal subalterno:					
Zerrendaria / Listero	432,11	34,16	6,775	18.449,62	20.502,45
Biltegizaina / Almacenero	432,11	34,16	6,775	18.449,62	20.502,45
Motoziklo gidaria / Chófer motociclo	419,21	33,41	6,611	17.996,77	19.999,90
Kamioi eta turismo gidaria / Chófer camión y turismo	461,87	35,56	7,108	19.374,46	21.528,18
Pisatzailea / Pesador	419,21	33,41	6,611	17.996,77	19.999,90
Zinpeko goarda / Guarda Jurado	422,82	33,59	6,653	18.112,65	20.128,51
Begiralea / Vigilante	419,21	33,41	6,611	17.996,77	19.999,90
Goarden kaboa / Cabo Guardas	444,62	34,57	6,891	18.773,59	20.861,56
Ordenantza / Ordenanza	419,21	33,41	6,611	17.996,77	19.999,90
Atezaina / Portero	419,21	33,41	6,611	17.996,77	19.999,90
1. urteko mandataria / Botones 1.º año	222,20	17,70	3,503	9.535,90	10.597,31

<i>Lanbide kategoriak / Categorías Profesionales</i>	<i>Hilekoa Oinar. alok. Mensual Sal. Base</i>	<i>Lan eguna Hitzar. Plusa Dia trabajo Plus Conv.</i>	<i>Lan eguna Pizgarri. eza. pr. Dia trabajo P. Car. Inc.</i>	<i>Urteko ordainsaria Retribución Anualizada</i>	
	<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>100 U.E. A 100 UC.</i>	<i>Pizg. Eza Carencia Incentivo</i>
2. urteko mandataria / Botones 2.º año	257,06	20,01	3,987	10.862,47	12.070,53
Etkezaina / Conserje	435,22	34,18	6,793	18.500,42	20.558,70
Erizaina / Enfermero	419,21	33,41	6,611	17.996,77	19.999,90
Ekonomatoko saltzailea / Dependiente Economato	432,11	34,16	6,775	18.449,62	20.502,45
Saltzaile laguntzailea / Auxiliar Dependiente	419,21	33,41	6,611	17.996,77	19.999,90
Ekonom. 1. urteko izangaia / Aspirante 1.º año Economato	220,35	17,63	3,485	9.484,59	10.540,55
Ekonom. 2. urteko izangaia / Aspirante 2.º año Economato	257,06	20,01	3,987	10.862,47	12.070,53
Planoen erreproduzitailea / Reprodutor planos	419,21	33,41	6,611	17.996,77	19.999,90
Telefonista / Telefonista	434,00	34,17	6,786	18.479,71	20.535,87
— Administrariak / Personal Administrativo					
1. mailako burua / Jefe/a de 1ª	666,43	43,50	9,163	25.120,52	27.896,91
2. mailako burua / Jefe/a de 2ª	614,66	41,74	8,679	23.756,86	26.386,60
1. mailako ofiziala / Oficial de 1ª	539,05	39,14	7,966	21.754,52	24.168,22
2. mailako ofiziala / Oficial de 2ª	488,18	36,71	7,391	20.160,25	22.399,72
Laguntzailea / Auxiliar	426,52	33,71	6,686	18.208,01	20.233,87
Bidaiaaria / Viajante	539,05	39,14	7,966	21.754,52	24.168,22
— Teknikari tituludunak / Personal técnico titulado					
Injin., arkitek. eta lizentz. / Ingenieros, Arquit. y Licenci.	875,88	51,16	11,201	30.833,40	34.227,30
Perituak eta aparejadoreak / Peritos y Aparejadores/as	815,39	48,64	10,570	29.071,78	32.274,49
Berauek, erantzuk. Teknik. / Los mismos con resp. Téc.	836,18	49,56	10,794	29.696,80	32.967,38
Industri-maisuak / Maestros Industriales	595,23	41,12	8,502	23.259,78	25.835,89
Kapitainak eta 1. makinariak / Capitanes/as y 1.º maquinistas	665,04	43,47	9,153	25.090,17	27.863,53
400 Ta-tik gorako untzien kap. / Capit. embarc. más 400 Tm.	754,11	46,52	9,990	27.444,30	30.471,27
Pilotuak eta 2. makinariak / Pilotos y 2º maquinistas	554,20	39,77	8,124	22.195,31	24.656,88
Gizarte graduatuak / Graduados/as Sociales	663,63	43,44	9,142	25.059,54	27.829,57
1. mailako irakask. Irakaslea / Maestro/a Enseñ. Primaria	539,05	39,14	7,966	21.754,52	24.168,22
Oinar. Irakaskuntz. Irakasleak / Maestro/a Enseñ. Elemental	488,18	36,71	7,391	20.160,25	22.399,72
Gizarte laguntzaileak / Asistentes Sociales	663,63	43,44	9,142	25.059,54	27.829,57
Osasun laguntzaile teknikoa / Ayudante Téc. Sanitario	815,39	48,64	10,570	29.071,78	32.274,49
— Tailerreko teknikariak / Personal técnico de Taller					
Tailerreko burua / Jefe/a de Taller	663,63	43,44	9,142	25.059,54	27.829,57
Tailerreko Maisua / Maestro/a de Taller	554,20	39,77	8,124	22.195,31	24.656,88
2. mailako maisua / Maestro/a de Segunda	534,49	39,02	7,928	21.647,12	24.049,30
Kontramaisua / Contramaestre	554,20	39,77	8,124	22.195,31	24.656,88
Arduraduna / Encargado/a	522,20	38,38	7,781	21.242,74	23.600,38
Langilezain especialista / Capataz Especialista	472,70	35,99	7,218	19.682,17	21.869,22
Peoi arrunten langilezaina / Capataz Peón ordinario	424,68	33,66	6,671	18.164,10	20.185,41

<i>Lanbide kategoriak / Categorías Profesionales</i>	<i>Hilekoa Oinar. alok. Mensual Sal. Base</i>	<i>Lan eguna Hitzar. Plusa Día trabajo Plus Conv.</i>	<i>Lan eguna Pizgarri. eza. pr. Día trabajo P. Car. Inc.</i>	<i>Urteko ordainsaria Retribución Anualizada</i>	
	<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>100 U.E. A 100 UC.</i>	<i>Pizg. Eza Carencia Incentivo</i>
— Bulegoko teknikaria / personal técnico de oficina					
Delineatzaile proiektugilea / Delineante Proyectista	631,04	42,37	8,842	24.214,87	26.894,00
Marraskilaria proiektugilea / Dibujante proyectista	631,04	42,37	8,842	24.214,87	26.894,00
1. mailako delineatzailea / Delineante de 1ª	539,05	39,14	7,966	21.754,52	24.168,22
Topografiako praktikoa / Práctico/a de Topografía	539,05	39,14	7,966	21.754,52	24.168,22
Argazkilaria / Fotógrafo/a	539,05	39,14	7,966	21.754,52	24.168,22
2. mailako delineatzailea / Delineante de 2ª	489,77	36,81	7,412	20.218,81	22.464,65
Kalkatzailea / Calcador/a	426,52	33,71	6,686	18.208,01	20.233,87
Argazki erreproduzitzailea / Reproductor/a fotográfico	426,52	33,71	6,686	18.208,01	20.233,87
Planoen erreproduzitzailea / Reproductor/a de planos	419,21	33,41	6,611	17.996,77	19.999,90
Artxibari-liburuzaina / Archivero-bibliotecario	485,14	36,63	7,365	20.088,65	22.320,25
Laguntzailea / Auxiliar	426,52	33,71	6,686	18.208,01	20.233,87
— Dike eta kaietako tekn. / Pers. Tec. De Diques y Muelles					
Dike-burua / Jefe/a de Diques	663,63	43,44	9,142	25.059,54	27.829,57
Kai-burua / Jefe/a de Muelles	554,20	39,77	8,124	22.195,31	24.656,88
Urpekariak / Buzos	631,04	42,37	8,842	24.214,87	26.894,00
— Antolak. Tekn. Ofizialak / Pers. Ofici. Tec. De organización					
Antolak. 1. mail sekzio-burua / Jefe/a de Sección Organiz. 1ª	631,04	42,37	8,842	24.214,87	26.894,00
Antolak. 2. mail. Sekzio-burua / Jefe/a de Sección Organiz. 2ª	614,66	41,74	8,679	23.756,86	26.386,60
Antolak. 1. mailako teknikaria / Técnico/a de Organización 1ª	539,05	39,14	7,966	21.754,52	24.168,22
Antolak. 2. mailako teknikaria / Técnico/a de Organización 2ª	488,18	36,71	7,391	20.160,25	22.399,72
Antolaketakako laguntzailea / Auxiliar Organización	457,16	35,29	7,049	19.210,51	21.346,36
— Laborategi teknikariak / Personal tec. de laboratorio					
Laborategi-burua / Jefe/a de Laboratorio	692,96	44,39	9,411	25.815,01	28.666,54
Sekzio-burua / Jefe/a de Sección	608,71	41,64	8,637	23.637,26	26.254,27
1. mailako analista / Analista de 1ª	522,20	38,38	7,781	21.242,74	23.600,38
2. mailako analista / Analista de 2ª	457,16	35,29	7,049	19.210,51	21.346,36
Laguntzailea / Auxiliar	426,52	33,71	6,686	18.208,01	20.233,87
— Administrari, bulegoko teknikari, antolaketa eta lan izangaiak / Aspirantes administr., de técnico de oficina, de organiz. y laboratorio					
1. urteko izangaiak / Aspirantes de 1º año	257,06	20,01	3,987	10.862,47	12.070,53
2. urteko izangaiak / Aspirantes de 2º año	312,78	23,62	4,749	12.952,98	14.391,93

II. ERANSKINA ANEXO II

2009KO GUTXIENeko ORDAINSARIEN TAULA (42. ART.) / TABLA DE RETRIBUCIONES MINIMAS 2009 (ART. 42)

<i>Lanbide kategoriak / Categorías Profesionales</i>	<i>Orduaren balio osoa (pizgarri eza barne) / Valor hora total (con car. incent.)</i>
	<i>(1.697 h Urteko ordainsaria (€) / Retrib. Anual / 1.697 h. (€))</i>
— Beharginak / Personal Obrero:	
Peoi arrunta eta espez. / Peón ordin. y Especial.	11,794
Biltegiko peoi espez. / Mozo Espec. de Almacén	11,794
1. mail. profes. siderurg. / Profes. Siderúrgico 1. ^a	12,807
2. mail. profes. siderurg. / Profes. Siderúrgico 2. ^a	12,400
3. mail. profes. siderurg. / Profes. Siderúrgico 3. ^a	11,838
1. mailako ofiziala / Oficial de 1. ^a	13,100
2. mailako ofiziala / Oficial de 2. ^a	12,588
3. mailako ofiziala / Oficial de 3. ^a	11,923
— Menpeko langileak / Personal subalterno:	
Zerrendaria / Listero	12,082
Biltegitzaina / Almacenero	12,082
Motoziklo gidaria / Chófer motociclo	11,785
Kamioi eta turismo gidaria / Chófer camión y turismo	12,686
Pisatzailea / Pesador	11,785
Zinpeko goarda / Guarda Jurado	11,861
Begiralea / Vigilante	11,785
Goarden kaboa / Cabo Guardas	12,293
Ordenantza / Ordenanza	11,785
Atezaina / Portero	11,785
1. urteko mandataria / Botones 1. ^{er} año	6,245
2. urteko mandataria / Botones 2. ^o año	7,113
Etxezaina / Conserje	12,115
Erizaina / Enfermero	11,785
Ekonomatoko saltzailea / Dependiente Economato	12,082
Saltzaile laguntzailea / Auxiliar Dependiente	11,785
Ekonom. 1. urteko izangaia / Aspirante 1. ^{er} año Economato	6,211
Ekonom. 2. urteko izangaia / Aspirante 2. ^o año Economato	7,113
Planoen erreproduzitzailea / Reproductor planos	11,785
Telefonista / Telefonista	12,101
— Administrariak / Personal Administrativo	
1. mailako burua / Jefe de 1. ^a	16,439
2. mailako burua / Jefe de 2. ^a	15,549
1. mailako ofiziala / Oficial de 1. ^a	14,242
2. mailako ofiziala / Oficial de 2. ^a	13,200
Laguntzailea / Auxiliar	11,923
Bidaiaria / Viajante	14,242

<i>Lanbide kategoriak / Categorías Profesionales</i>	<i>Orduaren balio osoa (pizgarri eza barne) / Valor hora total (con car. incent.)</i>
	<i>(1.697 h Urteko ordainsaria (€)/ Retrib. Anual / 1.697 h. (€))</i>
— Teknikari tituludunak / Personal técnico titulado	
Injin., arkitek. eta lizentz. / Ingenieros, Arquit. y Licenci.	20,169
Perituak eta aparejadoreak / Peritos y Aparejadores	19,019
Berauek, erantzuk. teknik. / Los mismos con resp. técn.	19,427
Industri-maisuak / Maestros Industriales	15,224
Kapitainak eta 1. makinariak / Capitanes y 1.º maquinistas	16,419
400 Ta-tik gorako untzien kap. / Cap. embar. más 400 Tm.	17,956
Pilotuak eta 2. makinariak / Pilotos y 2.º maquinistas	14,530
Gizarte graduatuak / Graduados Sociales	16,399
1. mailako irakask. irakaslea / Maestro Enseñ. Primaria	14,242
Oinar. irakaskuntz. irakaslea / Maestro Enseñ. Elemental	13,200
Gizarte Laguntzaileak / Asistentes Sociales	16,399
Osasun laguntzaile teknikoa / Ayudante Téc. Sanitario	19,019
— Tailerreko teknikariak / Personal técnico de taller	
Tailerreko burua / Jefe de Taller	16,399
Tailerreko maisua / Maestro de Taller	14,530
2. mailako maisua / Maestro de Segunda	14,172
Kontramaisua / Contramaestre	14,530
Arduraduna / Encargado	13,907
Langilezain espezialista / Capataz Especialista	12,887
Peoi arruntan langilezaina / Capataz Peón ordinario	11,895
— Bulegoko teknikariak / Personal técnico de oficina	
Delineatzaile proiektugilea / Delineante Proyectista	15,848
Marrazkilaria proiektugilea / Dibujante Proyectista	15,848
1. mailako delineatzailea / Delineante de 1. ^a	14,242
Topografiako praktikoa / Práctico de Topografía	14,242
Argazkilaria / Fotógrafo	14,242
2. mailako delineatzailea / Delineante de 2. ^a	13,238
Kalkatzailea / Calcador	11,923
Argazki erreproduzitzailea / Reproductor fotográfico	11,923
Planoen erreproduzitzailea / Reproductor de planos	11,785
Artxibari-liburuzaina / Archivero-bibliotecario	13,153
Laguntzailea / Auxiliar	11,923
— Dike eta kaietako tekn. / Pers. Téc. De diques y muelles	
Dike-burua / Jefe de Diques	16,399
Kai-burua / Jefe de Muelles	14,530
Urpekariak / Buzos	15,848
— Antol. Tekn. Ofizialak / Perso. Ofc. Téc de organización:	
Antolak. 1. mail. sekzio-burua / Jefe de Sección Organiz. 1. ^a	15,848

Lanbide kategoriak / Categorías Profesionales	Orduaren balio osoa (pizgarri eza barne) / Valor hora total (con car. incent.)
	(1.697 h Urteko ordainsaria (€)/ Retrib. Anual / 1.697 h. (€))
Antolak. 2. mail. sekzio-burua / Jefe de Sección Organiz. 2. ^a	15,549
Antolak. 1. mailako teknikaria / Técnico Organización 1. ^a	14,242
Antolak. 2. mailako teknikaria / Técnico Organización 2. ^a	13,200
Antolaketako laguntzailea / Auxiliar Organización	12,579
— Laborategiko teknikariak / Personal técnico de laboratorio:	
Laborategi-burua / Jefe de Laboratorio	16,892
Sekzio-burua / Jefe de Sección	15,471
1. mailako analista / Analista de 1. ^a	13,907
2. mailako analista / Analista de 2. ^a	12,579
Laguntzailea / Auxiliar	11,923
— Administrari, bulegoko teknikari, antolaketa eta lan izangaiak / Aspirantes admistr., de técnico de oficina, de organiz. y laboratorio:	
1. urteko izangaiak / Aspirantes 1. ^{er} año	7,113
2. urteko izangaiak / Aspirantes 2. ^o año	8,481

Gipuzkoako Lurralde Ordezkaritza

Soldataren Berrikuspena Agindu zk. 122/07-F. 1540

ERABAKIA, 2009ko otsailaren 19koa, Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Saileko Gipuzkoako Lurralde ordezkariena. Honen bidez ebazten da Gasolindegien hitzarmen kolektiboaren 2009 soldata berrikuspena erregistratu, gordailu egin eta argitaratzea (hitzarmen kodea zk. 2001615).

AURREKARIAK

Lehenengoa. 2009ko otsailaren 12an Gipuzkoako Gasolindegia hitzarmen kolektiboaren batzorde negoziatzaileak (hitzarmen kolektiboaren zk. 2001615) aurkeztu du 2009rako soldata berrikuspena, hitzarmenaren 6. artikuluko aurreikusita.

Bigarrena. Aipatutako soldata berrikuspenaren indarraldia 2009 urtarrilaren 1etik abenduaren 31 arteakoa da.

ZUZENBIDEKO OINARRIAK

Lehenengoa. Langileen Estatutu Legearen 90.2 artikulua, martxoaren 24ko 1/1995 Errege Dekretu Legegilea (1995-3-29ko *Estatuko Aldizkari Ofiziala*) aurreikusten duen eskuduntza lan agintaritzari honi dagokio, urriaren 18ko 315/2005 Dekretuko 24.1.g artikulua —Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Saileko egitura organika eta funtzionala ezartzen duena (2005-10-27ko *Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkaria*)— dionarekin bat etorri eta martxoaren 2ko 39/1981 Dekretuarekin (1981-4-2ko *Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkaria*) eta maiatzaren 22ko 1.040/1981 Errege

Delegación Territorial de Gipuzkoa

Revisiones Salariales N.º Orden 122/07-F. 1540

RESOLUCIÓN de 19 de febrero de 2009, de la Delegada Territorial de Gipuzkoa del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, por la que se dispone el registro, publicación y depósito de la revisión salarial para 2009 del Convenio Colectivo de Estaciones de Servicio de 2007-09 (código de convenio n.º 2001615).

ANTECEDENTES

Primero. El día 12 de febrero de 2009 la comisión negociadora del convenio colectivo de Estaciones de Servicio (código convenio n.º 2001615) ha presentado la revisión salarial para 2009, prevista en el art. 6 del convenio.

Segundo. La vigencia de dicha revisión salarial se establece del 1 de enero de 2009 al 31 de diciembre de 2009.

FUNDAMENTOS DE DERECHO

Primero. La competencia prevista en el art. 90.2 de la Ley del Estatuto de los Trabajadores, Real Decreto Legislativo 1/1995, de 24 de marzo (*Boletín Oficial del Estado* de 29-3-1995) corresponde a esta autoridad laboral de conformidad con el art. 24.1.g del Decreto 315/2005, de 18 de octubre (*Boletín Oficial del País Vasco* de 27-10-2005) por el que se establece la estructura orgánica y funcional del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, en relación con el Decreto 39/1981, de 2 de marzo (*Boletín Oficial del País Vasco* de 2-4-1981) y con el Real Decreto 1.040/1981, de 22 de mayo